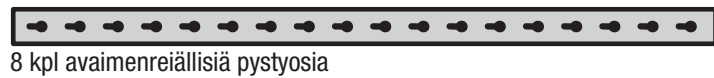


OSALUETTELO



8 kpl muovijalkoja

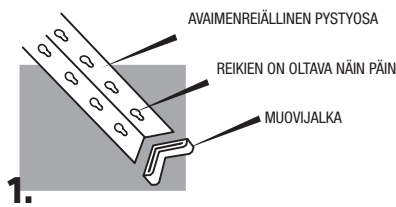
8 kpl pitkiä hyllynkannattimia

8 kpl lyhyitä hyllynkannattimia

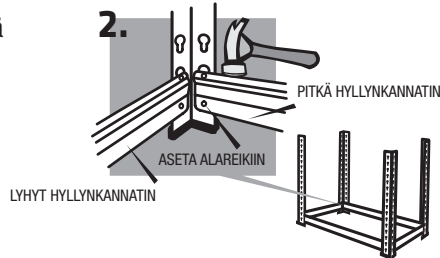
KOKOAMISOHJE

VAROITUS! Metallireunat ovat teräviä.

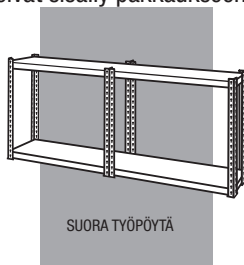
1 Kiinnitä muovijalka yhteen päähän neljästä avaimenreiällisestä pystyosista. HUOMAUTUS: Varmistu, että avaimenreiät ovat oikein päin. (Kuva 1)



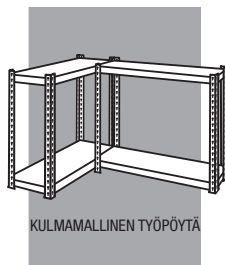
2 Aseta kaksi lyhyttä hyllynkannatinta ja kaksi pitkää hyllynkannatinta neljän avaimenreiällisen pystyosan alareikiin (maksimivoimalla) asettamalla tuissa olevat tapit pystyosien reikiin ja kopauttamalla ne napakasti vasaralla paikoilleen. (Kuva 2)



3 (SIIRRY KOHTAAN 4, JOS ET OLE KOKOAMASSA TYÖPÖYDÄKSI.)
a) Aseta työpöydän kantta varten kaksi lyhyttä hyllynkannatinta ja kaksi pitkää hyllynkannatinta avaimenreiällisten pystyosien yläreikiin.
b) Kokoa loput avaimenreiälliset pystyosat sekä pitkät ja lyhyet hyllynkannattimet joko suoraksi tai kulmamalliseksi työpöydäksi edellä kuvatun mukaisesti.
c) Asenna MDF-hyllyt.
d) Kiinnitä työpöydän puoliskot tarvittaessa pulteilla toisiinsa (mutterit ja pultit eivät sisälly pakkaukseen).

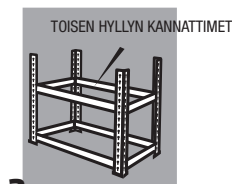


SUORA TYÖPÖYTÄ



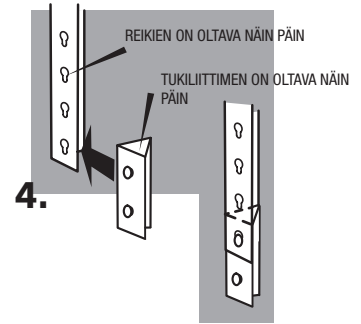
KULMAMALLINEN TYÖPÖYTÄ

4 Aseta pitkät ja lyhyet hyllynkannattimet sen mukaan, mihin kohtaan haluat toisen hyllyn sijoittaa. Nämä kannattimet eivät saa olla avaimenreiällisen pystyosan kahdessa ylimmässä reiässä. (Kuva 3) Jäljempänä on suositukset hyllyn sijoituskohdasta.

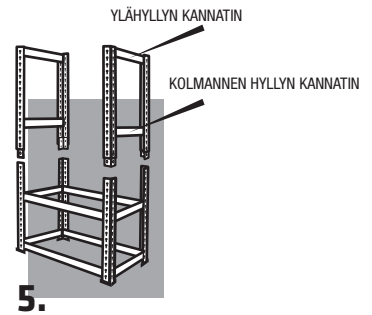


3.

5 Aseta neljä tukiliittintä kunkin jäljellä olevan neljän avaimenreiällisen pystyosan alareikiin. Tukiliittimen ON OLTAVA kuvan osoittamaan suuntaan. (Kuva 4).



6 Säilytyshyllyn yläosan toisen sivun kokoaminen: Aseta kaksi lyhyttä hyllynkannatinta kahteen avaimenreiälliseen pystyosaan. Aseta ensin ylähyllyn kannatin. Sen on oltava pystyosan kahdessa ylimmässä reiässä. Aseta sitten kolmas kannatin halua maasi kohtaan. (Kuva 5) Toista sama toiselle puolelle.



7 Aseta nämä kaksi yläosaa alaosiin käyttäen tukiliittimiä. (Kuva 5).

8 Aseta kaksi pitkää hyllynkannatinta kolmannen hyllyn sijaintikohtaan, ja aseta sitten viimeiset kaksi pitkää hyllynkannatinta ylähyllyn asennuskohtaan.

9 Aseta MDF-hyllyt paikoilleen kannattimille, ja aseta viimeiset neljä muovijalkaa pystyosien yläpäihin.

SUOSITUKSET HYLLYN SIOJITUSKOHDESTA

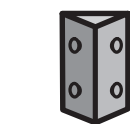


Det enda verktyget du behöver är en klubba.

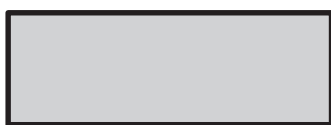
ko0518 **308320**

Info/ Tootja/ Ražotājs/ Gamintojas/ Изготовитель:
Tarmo Finland, PO Box 499, FI-33101
Tampere, Finland/ Тампере, Финляндия

DELLISTA



4 x kopplingsstycken för ben



4 x 6 mm MDF-hyllor



8 x skenor med hål



8 x plastfötter



8 x långa hyllstöd

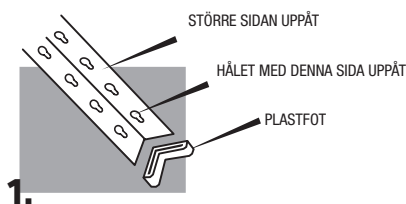


8 x korta hyllstöd

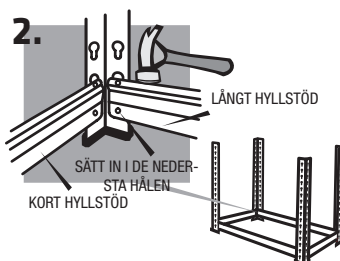
MONTERINGSANVISNING

WARNING! Var försiktig när du hanterar metallkanterna.

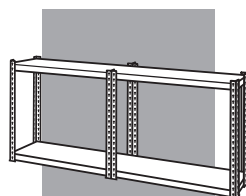
1 Sätt en plastfot på ena änden av fyra skenor. OBS: Säkerställ att hålen är rättvända (som nyckelhål, med den större sidan uppåt). (Bild 1)



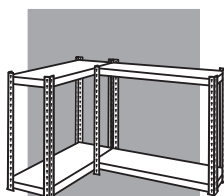
2 Sätt in två korta och två långa hyllstöd i de nedersta hålen (för maximal hållfasthet) på fyra skenor genom att sätta in tapparna på stöden i skenorernas hål. Slå in tapparna ordentligt med klubban. (Bild 2)



3 (OM DU INTE MONTERAR MÖBELN SOM ARBETSBÄNK, GÅ TILL STEG 4.)
a) Sätt in två korta hyllstöd och två långa hyllstöd för arbetsbänkens övre del i skenorernas översta hål.
b) Montera återstående skenor samt långa och korta hyllstöd för att bygga antingen en rak arbetsbänk eller en hörnarbetsbänk. Använd samma metod som ovan.
c) Sätt in MDF-hyllorna.
d) Bulta vid behov samman arbetsbänkens halvor. (Muttrar och bultar medföljer inte.)

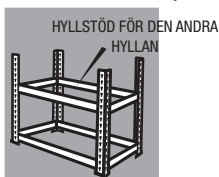


RAK ARBETSBÄNK



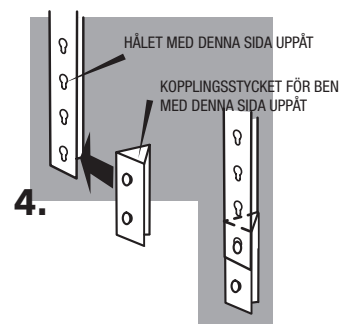
HÖRNARBETSBÄNK

4 Sätt in långa och korta hyllstöd på de ställen där du vill sätta in den andra hyllan. Dessa stöd får inte monteras i de två översta hålen på skenan. (Bild 3) (Rekommendationer för hyllornas placering listas nedan.)

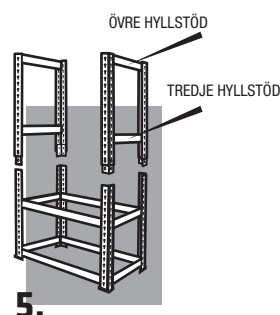


3.

5 Sätt in fyra kopplingsstycken för ben i de återstående hålen på varje återstående skena. Kopplingsstycket för ben **MÅSTE** vara med denna sida uppåt. (Bild 4)



6 Bygg den ena sidan av förvaringsenhetens övre halva: Sätt in två korta hyllstöd på två skenor. Sätt in det övre stödet först. Det ska monteras i de två översta hålen på skenan. Sätt sedan in det tredje stödet på valfritt ställe. (Bild 5) Upprepa proceduren för att bygga den andra sidan.



7 Montera dessa två övre halvor på bottenhalvan med kopplingsstycken för ben. (Bild 5)

8 Sätt in två långa hyllstöd där som den tredje hyllan ska ligga och sedan de sista två långa hyllstöden där som den översta hyllan ska ligga.

9 Placera fyra MDF-hyllplan på de fyra hyllstöden och sätt de sista fyra plastfötterna på skenorernas övre ändor.

REKOMMENDATIONER FÖR HYLLORNAS PLACERING

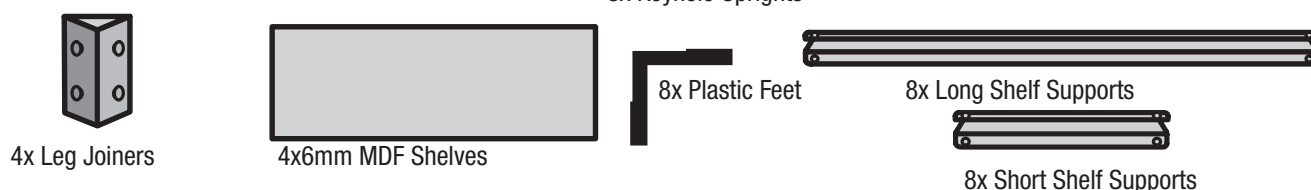


The only tool you require is a MALLET.

ko0518 **308320**

Info/ Tootja/ Ražotājs/ Gamintojas/ Изготовитель:
Tarmo Finland, PO Box 499, FI-33101
Tampere, Finland/ Тампере, Финляндия

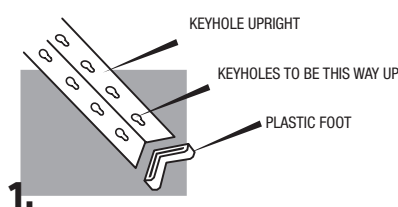
LIST OF PARTS



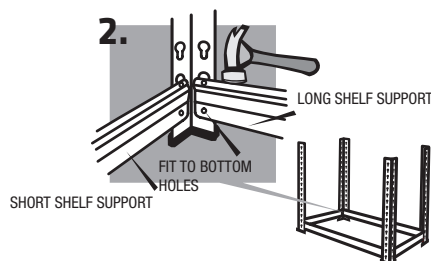
ASSEMBLY INSTRUCTIONS

WARNING! Handle cut metal edges carefully.

1 Attach a Plastic Foot to 1 end of 4 of the Keyhole Uprights. NOTE: Ensure keyholes are the correct way up. (Pic 1)

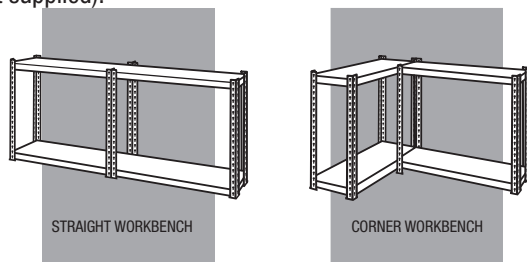


2 Fit 2 Short Shelf Supports and 2 Long Shelf Supports to the bottom holes (for maximum strength) of 4 Keyhole Uprights by slotting the Keylock Pins in the Supports into the Keyholes in the Uprights and tapping firmly with a hammer to seat in place. (Pic 2)

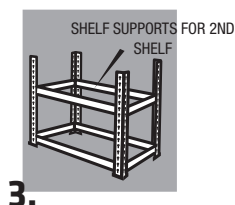


3 (GO TO 4 IF YOU ARE NOT ASSEMBLING AS A WORKBENCH)

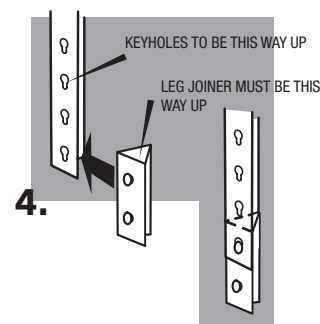
- Fit 2 Short Shelf Supports and 2 Long Shelf Supports for the top of the Workbench into the holes at the top of the Keyhole Uprights.
- Assemble the remaining Keyhole Uprights and Long and Short Shelf Supports to make either a Straight Workbench or a Corner Workbench, using the same method as above.
- Install MDF Shelves.
- Bolt the 2 halves of the Workbench together if needed. (nuts and bolts not supplied).



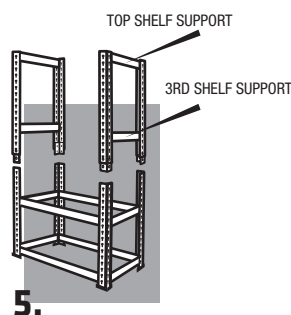
4 Fit Long and Short Shelf Supports where you want the 2nd Shelf to be positioned. These Supports must not be in the top 2 holes of the Keyhole Upright. (Pic 3) (We have shelf position recommendations listed below).



5 Fit 4 Leg Joiners to the bottom holes in each of the 4 remaining Keyhole Uprights. Leg Joiner MUST be this way up. (Pic 4)



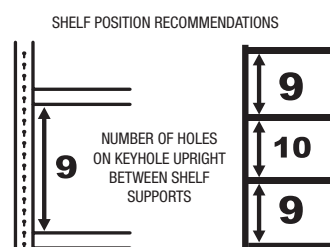
6 To make 1 side of the top half of the Storage Unit: Fit 2 Short Shelf Supports to 2 Keyhole Uprights. Fit the top Support first. It must be located in the top 2 holes of the Upright. Then fit the 3rd Support in your chosen position. (Pic 5) Repeat this procedure to make the second side.



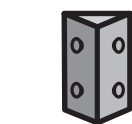
7 Fit these 2 top halves to the bottom half using the Leg Joiners. (Pic 5)

8 Fit the 2 Long Shelf Supports at the 3rd shelf position and then fit the last 2 Long Shelf Supports at the top shelf position.

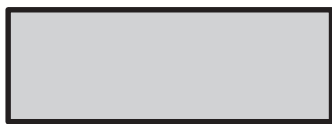
9 Place the 4 MDF shelves onto the 4 Shelf supports and fit the last 4 Plastic Feet to the tops of the Uprights.



OSADE NIMEKIRI



Jalgade ühendusdetailid, 4 tk



6 mm paksused MDF-plaadist riiulid, 4 tk



Lukuaukudega püstdetailid, 8 tk



Plastjalad, 8 tk



Pikad riiulitoed, 8 tk

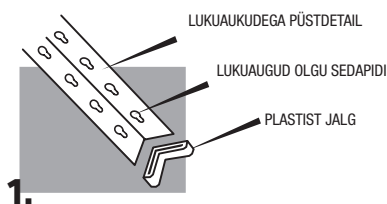


Lühikesed riiulitoed, 8 tk

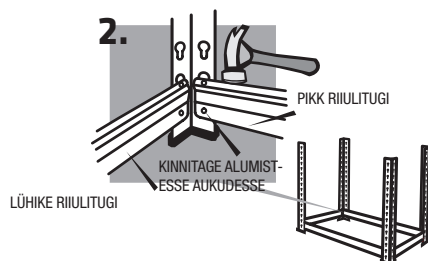
KOKKUPANEK

ETTEVAATUST! Käsitsege lõigatud metallservi ettevaatlikult.

1 Kinnitage plastjalg 4 lukuaukudega püstdetaili ühte otsa. **MÄRKUS.** Kontrollige, et lukuaukud on õigetpidi (joonis 1).

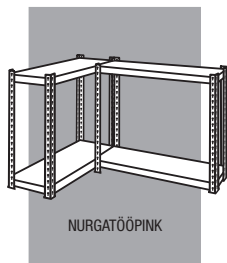
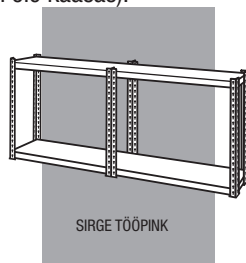


2 Kinnitage 2 lühikest riiulituge ja 2 pikka riiulituge nelja lukuaukudega püstdetaili alumistesse aukudesse (et ühendus oleks võimalikult tugev) sisestades tugevad püstdetailides olevatesse aukudesse ja koputades need haamriga kindlalt paika (joonis 2).

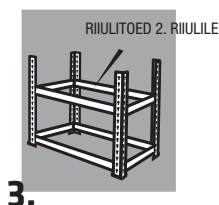


3 (KUI PANETE KOKKU TÖÖPINKI, SIIRDUGE PUNKTI 4)

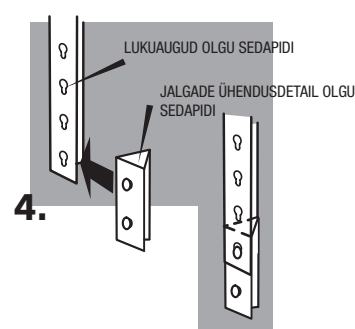
- Paigaldage 2 lühikest riiulituge ja 2 pikka riiulituge tööpingi ülaosa jaoks lukuaukudega püstdetailide tipus olevatesse aukudesse.
- Pange samamoodi kokku ülejäänud lukuaukudega püstdetailid ning pikad ja lühikesed riiulitoed, et teha kas sirge tööpink või nurgatööpink.
- Paigaldage MDF-plaadist riiulid.
- Vajadusel kruvige tööpingi kaks poolt omavahel kokku (poldid ja mutrid ei ole kaasas).



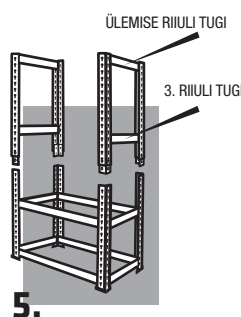
4 Paigaldage pikad ja lühikesed riiulitoed sinna, kuhu te tahate paigutada teise riiuli. Need toed ei tohi olla lukuaukudega püstdetaili kahes ülemises augus (joonis 3). (Allpool on loetletud soovituslikud riiulipaigutused.)



5 Paigaldage 4 jalgade ühendusdetaili iga ülejäänud 4 lukuaukudega püstdetaili alumistesse aukudesse. Jalgade ühendusdetail PEAB olema sedapidi (joonis 4).



6 Panipaigaosa ühe poole tegemine: Kinnitage 2 lühikest riiulituge 2 lukuaukudega püstdetaili külge. Esmalt kinnitage ülemine tugi. See peab asuma püstdetaili 2 ülemises augus. Seejärel kinnitage 3. tugi valitud kõrgusele (joonis 5). Samamoodi pange kokku teine pool.



7 Kinnitage need 2 ülemist poolt jalgade ühendusdetailide abil alumise poole külge (joonis 5).

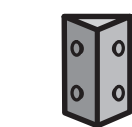
8 Paigaldage 2 pikka riiulituge 3. riiuli asukohta, seejärel kinnitage viimased 2 pikka riiulituge ülemise riiuli asukohta.

9 Paigutage 4 MDF-plaadist riiulit 4 riiulitoe peale ja kinnitage 4 plastjalga püstdetailide otsa.

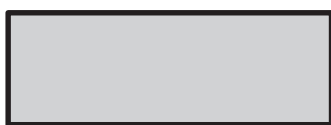


3.

DETAĻU SARAKSTS



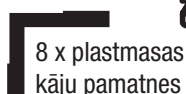
4 x kāju savienojuma elementi



4 x 6 mm vidēja blīvuma kokšķiedru plaukti



8 x profili ar stiprinājuma atverēm



8 x plastmasas kāju pamatnes



8 x garie plauktu balsti

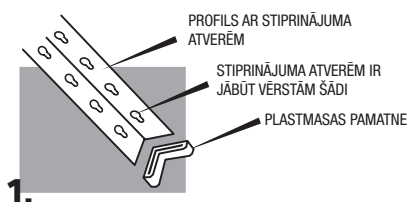


8 x īsie plauktu balsti

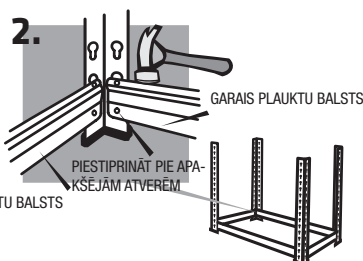
MONTĀŽAS NORĀDĪJUMI

BRĪDINĀJUMS! Darbības ar apgrieztajām metāla malām veiciet uzmanīgi.

1 Uztādiet kāju savienojuma elementus 4 profiliem vienā to pusē. **PIEZĪME:** pārliecinieties, ka stiprinājuma atveres ir vērstas pareizā virzienā. (1. att.)

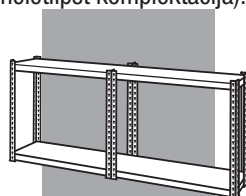


2 Piestipriniet 2 īsos plauktu balstus un 2 garos plauktu balstus pie 4 sagatavoto profilu apakšējām atverēm (lai nodrošinātu maksimālu izturību), ievietojot balstus fiksējošās tapas profilu atverēs un stingri iedzenot tās paredzētajā vietā ar āmura palīdzību. (2. att.)

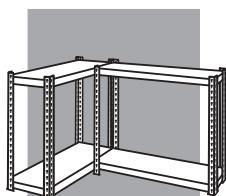


3 (PĀREJIET PIE 4. SOĻA, JA NEVEICAT DARBGALDA MONTĀŽU)

- Piestipriniet 2 īsos plauktu balstus un 2 garos plauktu balstus pie atverēm, kas atrodas profilu augšpusē, lai izveidotu darbgaldu.
- Samontējiet atlikušos profilus un garos un īsos plauktu balstus, veicot iepriekš norādītās darbības, lai izveidotu vai nu taisnu darbgaldu, vai stūra darbgaldu.
- Uztādiet vidēja blīvuma kokšķiedru plauktus.
- Ja nepieciešams, saskrūvējiet abas darbgalda puses (uzgriežņi un skrūves neietilpst komplektācijā).

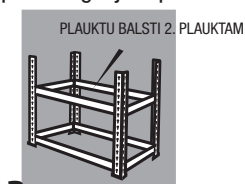


TAISNS DARBGALDS



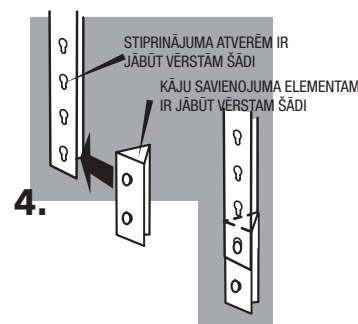
STŪRA DARBGALDS

4 Piestipriniet garo un īso plauktu balstu vietā, kur vēlaties uzstādīt otro plauktu. Šos balstus nedrīkst piestiprināt pie 2 augšējām profila atverēm. (3. att.) (Plauktu izvietojuma ieteikumi ir sniegti šo norādījumu beigās).

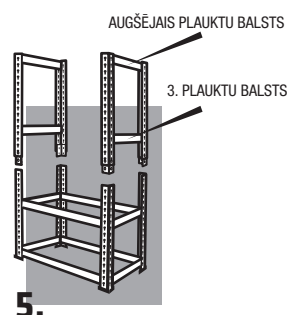


3.

5 Piestipriniet 4 kāju savienojuma elementus pie 4 atlikušo profilu apakšējām atverēm. Kāju savienojuma elementam IR JĀBŪT vērstam šādi. (4. att.)



6 Lai izveidotu vienu uzglabāšanas skapja augšdaļas pusi: piestipriniet 2 īsos plauktu balstus pie 2 profiliem. Vispirms piestipriniet augšējo balstu. Tam ir jābūt piestiprinātam pie 2 augšējām profila atverēm. Pēc tam piestipriniet 3. balstu jūsu izvēlētajā pozīcijā. (5. att.) Atkārtojiet šīs darbības, lai izveidotu otru pusi.



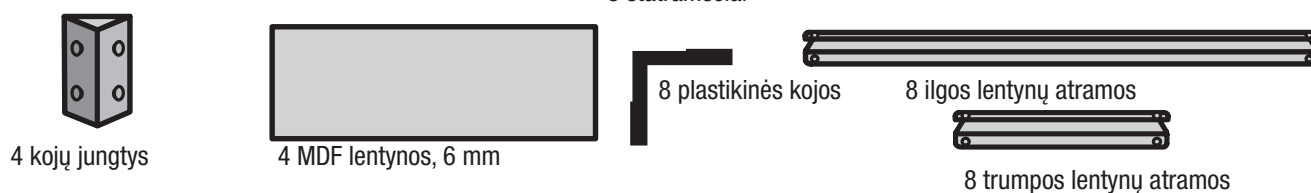
7 Piestipriniet šīs 2 augšdaļas puses pie skapja apakšējās daļas, izmantojot kāju savienojuma elementus. (5. att.)

8 Piestipriniet 2 garos plauktu balstus trešā plaukta pozīcijā un pēc tam piestipriniet pēdējos 2 garos plauktu balstus augšējā plaukta pozīcijā.

9 Novietojiet 4 vidēja blīvuma kokšķiedru plauktus uz 4 plauktu balstiem un uzstādiet 4 atlikušās plastmasas kāju pamatnes profilu augšpusē.



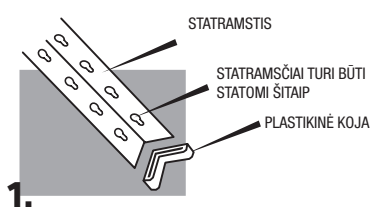
DALIŲ SĄRAŠAS



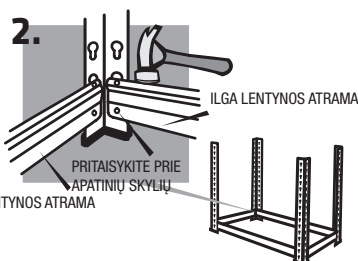
SURINKIMO INSTRUKCIJA

ĮSPĖJIMAS! Su metalo kraštais elkitės atsargiai.

1 Plastikinę koją pritvirtinkite prie vieno iš keturių statramsčių galo. **PASTABA.** Įsitikinkite, kad teisinga statramsčio pusė yra viršuje. (1 pav.)

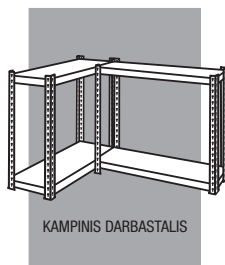
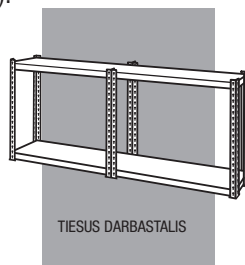


2 Pritaisykite 2 trumpos lentynų atramas ir 2 ilgas lentynų atramas prie apatinių 4 statramsčių skylių (maksimaliai stipriai) įkišdami varžtus atramose į skylės statramsčiuose ir tvirtai prispausdami plaktuku. (2 pav.)

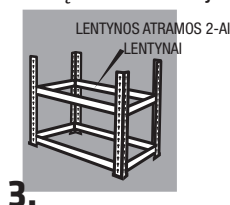


3 (JEI NEMONTUOJATE KAIP DARBASTALIO, PEREIKITE PRIE 4)

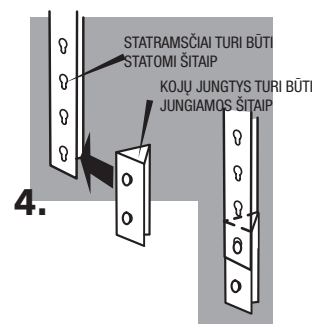
- Pritvirtinkite 2 trumpos lentynų atramas ir 2 ilgas lentynų atramas, skirtas darbatalio viršui, prie statramsčių viršuje esančių skylių.
- Sumontuokite likusius statramsčius ir ilgas ir trumpos lentynų atramas, kad padarytumėte tiesų darbatalį arba kampinį darbatalį, taikydami tą patį metodą, aprašytą viršuje.
- Pritvirtinkite MDF lentynas.
- Jei reikia, suveržkite 2 darbatalio puses. (Veržlių ir varžtų komplekte nėra).



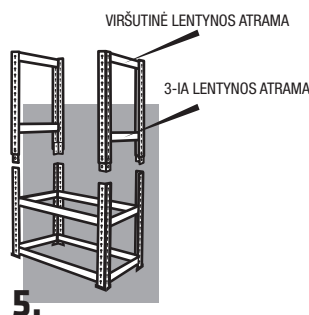
4 Pritvirtinkite ilgas ir trumpos lentynų atramas ten, kur norite sumontuoti 2-ąją lentyną. Šios atramos negali būti viršutinėse 2 statramsčio skylėse. (3 pav.) (Žemiau pateikiame lentynų padėčių rekomendacijas.)



5 Privirtinkite 4 kojų jungtis prie apatinių skylių kiekviename iš 4 likusių statramsčių. Kojų jungtis **PRIVALO** būti sumontuota šitaip. (4 pav.)



6 Norėdami sumontuoti vieną viršutinę sandėliavimo lentyną pusės šoną: 2 trumpos lentynų atramas pritvirtinkite prie 2 statramsčių. Pirmiausia pritvirtinkite viršutinę atramą. Jos negali būti viršutinėse 2 statramsčio skylėse. Tuomet pasirinktoje padėtyje pritvirtinkite 3-iąją atramą. (5 pav.) Pakartokite šią procedūrą antram šonui.

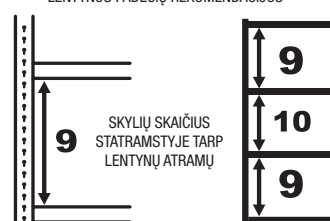


7 Pritvirtinkite šias 2 viršutines puses prie apatinės pusės, naudodami kojų jungtis. (5 pav.)

8 Pritvirtinkite 2 ilgas lentynų atramas ties 3 lentynos padėtimi, tuomet pritvirtinkite 2 ilgas lentynų atramas ties viršutine lentyna.

9 Uždėkite 4 MDF lentynas ant 4 lentynų atramų ir pritvirtinkite 4 plastikines kojas prie statramsčių viršaus.

LENTYNOS PADĖČIŲ REKOMENDACIJOS

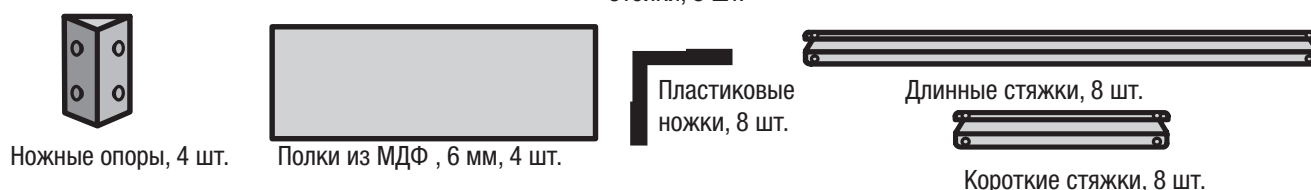


Единственный инструмент, который вам понадобится, это МОЛОТОК.

ko0518 308320

Info/ Tootja/ Ražotājs/ Gamintojas/ Изготовитель:
Tarmo Finland, PO Box 499, FI-33101
Tampere, Finland/ Тампере, Финляндия

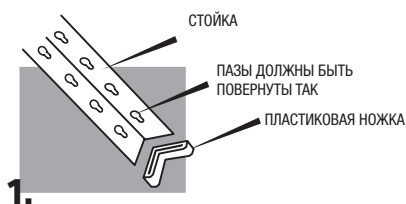
ПЕРЕЧЕНЬ ДЕТАЛЕЙ



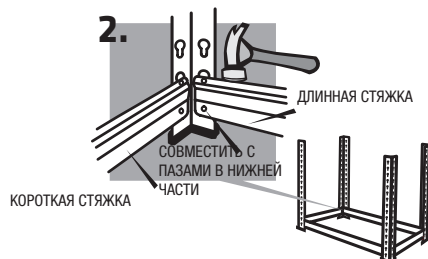
ИНСТРУКЦИИ ПО СБОРКЕ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Осторожно беритесь за края резных металлических деталей.

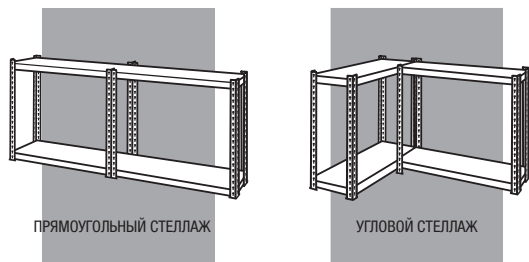
1 Прикрепите пластиковую ножку к одному из четырех концов стойки. **ВНИМАНИЕ:** Убедитесь в том, что пазы стойки повернуты правильно. (Рис. 1)



2 Совместите 2 короткие и 2 длинные стяжки с пазами в нижней части (для максимальной надежности узла) четырех стоек, вставьте имеющиеся на стяжках штифты в пазы, затем надежно зафиксируйте с помощью молотка. (Рис. 2)



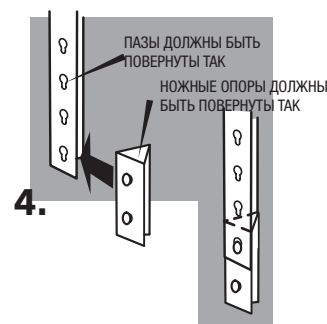
3 (ПЕРЕХОДИТЕ К ПУНКТУ 4, ЕСЛИ НЕ СОБИРАЕТЕ СТЕЛЛАЖ)
а) Совместите 2 короткие и 2 длинные стяжки с пазами в верхней части стойки, чтобы сформировать верхний элемент стеллажа.
б) Соедините остальные стойки с короткими и длинными стяжками, как описано выше, так, чтобы получился либо прямоугольный, либо угловой стеллаж.
в) Установите полки из МДФ.
г) Если это необходимо, соедините две половины стеллажа с помощью болтов. (Гайки и болты в комплект не входят).



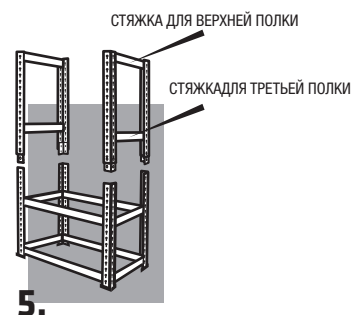
4 Совместите длинные и короткие стяжки, исходя из желаемого расположения второй полки. Не соединяйте данные стяжки с 2 верхними пазами стойки. (Рис. 3) (Рекомендации по размещению полок приведены ниже).



5 Совместите 4 ножные опоры с пазами в нижней части четырех оставшихся стоек. Ножные опоры **ДОЛЖНЫ** быть расположены таким образом. (Рис. 4)



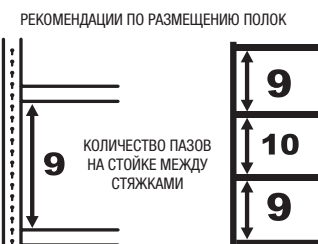
6 Для сбора одной стороны верхней части стеллажа: Совместите 2 короткие стяжки с двумя стойками. Начинайте с верхней стяжки. Она должна быть расположена на уровне двух верхних пазов стойки. Затем установите третью стяжку в желаемое положение. (Рис. 5) Повторите процедуру для второй стороны.



7 Совместите 2 верхние половины конструкции с нижней половиной, используя ножную опору. (Рис. 5)

8 Совместите 2 длинные стяжки с третьей полкой, затем установите последние 2 длинные стяжки в верхней части стеллажа.

9 Установите 4 полки из МДФ на 4 стяжки и совместите последние 4 пластиковые ножки с верхней частью стоек.



3.